

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3  
Bid Fax: (613) 545-8067

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of the  
Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication  
contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services / Travaux  
publics et services gouvernementaux  
Kingston Procurement  
Des Acquisitions Kingston  
86 Clarence Street, 2nd floor  
Kingston  
Ontario  
K7L 1X3

<b>Title - Sujet</b> Commercial Kitchen Equipment	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W2177-140001/A	<b>Date</b> 2014-05-19
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W2177-14-0001	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 011
<b>File No. - N° de dossier</b> KIN-3-40103 (650)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$KIN-650-6306	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale 2014-02-28	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2014-05-20</b>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Rombough, Lori	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> kin650
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 545-8061 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 545-8067
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE various locations in Canada as per the callup document	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W2177-140001/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W2177-14-0001

Amd. No. - N° de la modif.

011

File No. - N° du dossier

KIN-3-40103

Buyer ID - Id de l'acheteur

kin650

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

## **MODIFICATION 011**

La présente modification a pour but d'apporter certains changements.

### **SUPPRESSION & INSERTIONS:**

#### **Référence: MODIFICATION 009**

#### **supprimer: Informations #3: PROCÉDURES D'ÉVALUATION ET MÉTHODE DE SÉLECTION**

Conformément à la partie 4 - Procédures d'évaluation et méthode de sélection, l'offre qui répond aux critères techniques obligatoires et atteint le plus bas prix total évalué pour chaque région sera transmise au comité d'évaluation qui examinera les spécifications de tous les articles proposés. L'offre doit être conforme aux exigences de la demande d'offre à commandes et satisfaire à tous les critères d'évaluation techniques obligatoires pour être déclarée recevable.

#### **insérer: Informations #3: PROCÉDURES D'ÉVALUATION ET MÉTHODE DE SÉLECTION**

Conformément à la partie 4 - Procédures d'évaluation et méthode de sélection

#### **1. Procédures d'évaluation**

- a) Les offres seront évaluées par rapport à l'ensemble du besoin de la demande d'offre à commandes incluant les critères d'évaluation techniques et financiers.
- b) Une équipe d'évaluation composée de représentants du Canada évaluera les offres.

#### **1.1 Évaluation technique**

##### **1.1.1 Critères techniques obligatoires**

Nombre minimum d'éléments: Le soumissionnaire doit proposer **un minimum de 90%** des articles énumérés à l'annexe B-1.

#### **1.2 Évaluation financière**

1.2.1 Chaque région sera évaluée séparément.

1.2.2 Offres exigences de l'évaluation technique de réunion seront évalués en fonction de l'utilisation estimée des présentes à l'annexe «B-1» et comme indiqué.

Dans le cas où un initiateur ne fournit pas un prix pour chaque article ou le prix n'est pas lisible, TPSGC, à des fins d'évaluation uniquement, remplacer le prix le plus élevé cité par un autre initiateur de cet élément. Si tous les soumissionnaires ne fournissent pas un prix pour un article, l'article sera éliminée de la procédure d'évaluation.

Le prix de l'offre sera évaluée en dollars canadiens, Incoterms 2000 rendu droits acquittés, les taxes applicables exclues.

1.2.4 prix unitaire de chaque article, y compris toutes les options à valeur ajoutée, sera multiplié par l'utilisation estimée pour calculer l'élément de ligne.

1.2.5 Tous les postes seront additionnés pour calculer le prix total évalué sur une base globale.

#### **2. Méthode de sélection**

Une offre doit respecter les exigences de la demande d'offres à commandes et satisfaire à tous les critères d'évaluation technique obligatoires pour être déclarée recevable. L'offre recevable avec le prix évalué le plus bas sera recommandée pour l'émission d'une offre à commandes. Jusqu'à 6 offres à commandes pourraient être émises.

Sollicitation No. - N° de l'invitation

W2177-140001/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W2177-14-0001

Amd. No. - N° de la modif.

011

File No. - N° du dossier

KIN-3-40103

Buyer ID - Id de l'acheteur

kin650

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

L'offre qui répond aux critères techniques obligatoires et atteint le plus bas prix total évalué pour chaque région sera transmise au comité d'évaluation qui examinera les spécifications de tous les articles proposés.